

**Por favor guarden en sus oraciones . . .**

. . . a nuestros candidatos para el Sacramento de la Confirmación: de la parroquia de san Francisco de Asís – Juan Carlos Hernández, Giselle Moreno, Carmen Pérez y Guadalupe Rojas; de la parroquia de Inmaculado Corazón de María – Connor Bready, Jac Cooper, Kevin Favela, Ashlyn Upchurch y Christopher Winter. **El Mons. Obispo José Kopacz celebrará el Sacramento de la Confirmación a la Iglesia Inmaculado Corazón de María este domingo, el 9 de mayo, en inglés, a las 10 a.m.**

. . . a nuestros catecúmenos – que se preparan para el Bautismo y su Primera Comunión: Cienna Quinn and Alex y Andrew West. **Se los bautizará y recibirán su Primera Comunión el Domingo de la Solemnidad de la Ascensión del Señor, el 16 de mayo, a la misa en inglés a las 11 a.m.**

. . . a nuestros niños que se preparan a comulgar por la primera vez: de la primaria de san Francisco de Asís: Josephine Bodin, Aranza Coyote y Rebeca Flores; de las clases de la Formación de Fe: Diego Alonzo Guzmán, Leonardo Guzmán, Ruben Misael Guzmán, Miguel Ignacio, Naomy Landin, Natalia Martínez y Luis Pérez. **Se celebrará la Primera Comunión el domingo, el 16 de mayo, a la misa a la 1:30 p.m.**

**Los acontecimientos para esta semana a la parroquia de san Francisco de Asís**

- ◆ **El sábado, el 8 de mayo: Misas de Vigilia para el 6º Domingo de la Pascua** 4 p.m. en inglés y 6 p.m. en español  
Fin de Semana para la Primera Comunión
- ◆ **El domingo, el 9 de mayo: 6º Domingo de la Pascua y Día de las Madres en los EE UU:** misa en inglés a las 11 a.m. **Bautismo de los catecúmenos y Primera Comunión** y misa en español a la 1:30 p.m. **Misa de la Primera Comunión** (ambas misas transmitidas en vivo por la página Facebook de la parroquia);
- ◆ **Misa diaria en inglés** – lunes, martes, jueves y viernes – 3, 4, 6 y 7 de mayo a las 7:30 a.m. en la Iglesia; transmitida en vivo; también, se está invitado a asistir en persona
- ◆ **El lunes, el 10 de mayo: Día de las Madres en América Latina;** 6 p.m. Estudio bíblico en inglés con el Padre Camilo – la carta a los efesios – en persona y transmitido en vivo
- ◆ **El martes, el 11 de mayo** – 6 p.m. Consejo pastoral de la parroquia
- ◆ **El miércoles, el 12 de mayo:** 8:30 a.m. misa con la comunidad escolar de san Francisco de Asís
- ◆ **El sábado, el 15 de mayo: Misas de Vigilia para la Solemnidad de la Ascensión del Señor:** 4 p.m. en inglés y 6 p.m. en español
- ◆ **El domingo, el 9 de mayo: Misas para el 6º Domingo de la Pascua** 11 a.m. misa en inglés y 1:30 p.m. misa en español (ambas transmitidas en vivo)

**El lunes, el 10 de mayo, es el Día de las Madres** – en mucho de América latina se celebra el Día de las Madres cada año el 10 de mayo. Cada año se celebra esta fiesta en los EE UU el segundo domingo de mayo, que es el 9 de mayo. A todas nuestra madres, abuelas, tías, madrinas y madres adoptivas - ¡**Feliz Día de la Madre!**

**Intenciones para oración de esta semana:** por todas nuestras madres, abuelas, madrinas y madres adoptivas vivas; por el descanso eterno de nuestras madres, abuelas, madrinas y madres adoptivas difuntas; por los candidatos de nuestra parroquia que van a recibir el Sacramento de la Confirmación hoy día a la Iglesia Inmaculado Corazón de María; por los catecúmenos que recibirán al Bautismo y Primera Comunión el próximo fin de semana; por los candidatos para el Sacramento de la Primera Comunión; por todos los afligidos por el COVID-19 y otras enfermedades y por sus familiares; por los trabajadores de salud, el personal de primera intervención, los trabajadores esenciales y todos su familiares; por los desamparados, migrantes, hambrientos, desempleados, encarcelados y los condenados a la pena mortal; por nuestros familiares y amistades que están cerca y los que están lejos; por el Papa Francisco y sus intenciones.

**News from  
St. Francis Grade School  
Noticias de la escuela  
de san Francisco de Asís**

School Mass this Wednesday, May 12<sup>th</sup>, at 8:30 a.m.  
Livestreamed on the parish's Facebook page



**Misa escolar este miércoles, el 12 de mayo, a las 8:30 a.m.**  
Transmitida en vivo por medio de la página Facebook de la parroquia

**Diamonds of the Delta for April 2021  
Diamantes del Delta para abril 2021**

Grade / Grado 1– Dallas Ray  
Grade / Grado 2—Allyse Jackson  
Grade / Grado 3—Armani Robinson  
Grade / Grado 4—Alex Ikenga  
Grade / Grado 5—Cienna Quinn  
Grade / Grado 6—Remiah King



*Congratulations to our April 2021 Diamonds of the Delta  
¡Felicidades a nuestros Diamantes del Delta para abril 2021*

**Accepting Applications for School Year 2021-2022!**

St. Francis of Assisi Elementary School is accepting applications for the 2021-2022 school year from 10:00 a.m. –3:00 p.m. Monday through Friday. For more information, please call 662-453-9511.

Thank you.



**¡Inscripciones para el Año Escolar 2021-2022!**

La primaria de san Francisco de Asís está en proceso de aceptar inscripciones para el año escolar 2021-2022 de las 8:00 a.m. a las 3:00 p.m., de lunes a viernes. Para más información, llame al 662-453-9522 (solo inglés). Muchas gracias

**Aluminum Cans** – You can drop off your aluminum cans in the trailer behind St. Francis Church. The money from recycling these cans goes to help tuition scholarship for students at the grade school. Thank you for your help!



**Latas de aluminio** – Se puede depositar las latas de aluminio para los refrescos en el carrillo detrás de la Iglesia de san Francisco. El dinero ganado por reciclando estas latas beneficia a la escuela de san Francisco por ayudar a los costos de la cuota escolar para los estudiantes a la escuela. ¡Gracias por su ayuda!



“This is my commandment:  
love one another as I love you.”  
John 15:12

“Éste es mi mandamiento:  
que se amen los unos a los otros  
como yo los he amado.”  
Juan 15:12

**St. Francis of Assisi Catholic Church**  
2613 Highway 82 E  
Greenwood, Mississippi 38930

**Parish Office:** (662) 453-0623  
**Email:** [sfgwparish@gmail.com](mailto:sfgwparish@gmail.com)  
**Website:** [www.sfgw.org](http://www.sfgw.org)

**Pastoral Staff:**  
Pastor: Rev. Joachim Studwell, OFM  
Parochial Vicar: Rev. Camillus Janas, OFM

Secretary: Ms. Maxine Ford (M-F)  
Liturgy Coordinator: Mrs. Jackie Ratliff  
School Principal: Mrs. Jackie Lewis  
School: 662-453-9511  
Website: [www.sfgwschool.org](http://www.sfgwschool.org)  
Email: [stfrancisgreenwood@gmail.com](mailto:stfrancisgreenwood@gmail.com)  
Parish Bookkeeper: Mrs. Tricia Peel

**Office Hours:**  
Monday – Friday, 10:00 a.m. – 3:00 p.m.

**Mass Schedule:**  
**Saturdays:** 4:00 p.m. in English & 6:00 p.m. in Spanish  
**Sundays:** 11:00 a.m. English & 1:30 p.m. Spanish  
**Daily:** 7:30 a.m. English and in church  
**Wednesdays:** (during the school year) 8:30 a.m. with school community  
**Sacrament of Reconciliation** (Confession)  
1<sup>st</sup> and 3<sup>rd</sup> Saturdays of each month, 11:00 a.m. till noon  
(or by appointment)

**Other Sunday Masses:**  
*Immaculate Heart of Mary*  
Confessions: 4:00 p.m. on Saturday & before each Mass  
Masses: 5:00 p.m. Saturday (Sunday Vigil Mass)  
Sunday: 8:00 a.m. & 10:00 a.m. in English  
11:00 a.m. Bilingual  
*St. Thomas the Apostle* – Lexington 8:00 a.m.  
*Sacred Heart of Jesus* – Winona 10:00 a.m.



**Parish Calendar for Easter Week /**  
**Calendario parroquial para la semana pascual**  
*S = Solemnity / solemnidad F = Feast / fiesta*  
*M = Obligatory memorial / memoria obligatoria*  
*O = Optional memorial / memoria opcional*  
**Saturday & Sunday, May 8<sup>th</sup> & 9<sup>th</sup>**  
**sábado y domingo, el 8 y 9 de mayo**  
**Sixth Sunday of Easter /**  
**Sexto domingo de la Pascua**

Saturday / sábado

*Easter Weekday / feria de la Pascua*

4 p.m. Sunday Vigil Mass in English

6 p.m. Misa dominical de vigilia en español

Sunday / domingo

11 a.m. Mass in English (livestreamed on Facebook)

1:30 p.m. Misa en español (transmitida en vivo por Facebook)

**Monday / lunes May 10<sup>th</sup> / el 10 de mayo**

*F – St. Philip & James, Apostles / Stos. Felipe y Santiago, póstoles*

7:30 a.m. Mass in church / Misa en inglés en la iglesia (livestreamed by Facebook this week: M, T, Th & F / transmitida en vivo los lunes, martes, jueves y viernes)

6 p.m. Bible Study with Fr. Cam – Letter to the Ephesians; livestreamed / Estudio bíblico en inglés con el P. Camilo – transmitido en vivo

**Tuesday / martes May 11<sup>th</sup> / el 11 de mayo**

*M – St. Leopold Mandić, friar & Priest / S. Leopoldo Manić, raile y sacerdote*

7:30 a.m. Mass in church / Misa en la iglesia

6 p.m. Pastoral Council / Consejo pastoral

**Wednesday / miércoles May 12<sup>th</sup> / el 12 de mayo**

*Easter Weekday / feria de la Pascua*

8:30 a.m. Mass with St. Francis School community in church / Misa con la comunidad escolar de San Francisco en la iglesia

**Thursday / jueves May 13<sup>th</sup> / el 13 de mayo**

*O – Our Lady of Fatima / Nuestra Señora de Fátima*

7:30 a.m. Mass in church / Misa en la iglesia

**Friday / viernes May 14<sup>th</sup> / el 14 de mayo**

*F – St. Matthias, Apostle / S. Matias, apóstol*

7:30 a.m. Mass in church / Misa en la iglesia

**Saturday / sábado May 15<sup>th</sup> / el 15 de mayo**

*Easter Weekday / feria de la Pascua*

*O – St. Isidore, Farmer / S. Isidro, agricultor*

**First Holy Communion Weekend / Fin de Semana de la 1<sup>a</sup> Comunión**

4 p.m. Vigil Mass in English for the Solemnity of the Ascension of the Lord

6 p.m. Misa de la vigilia para la Ascensión de I Señor

**We're still in a pandemic! Health Reminders for all:**

- ◆ **Wash your hands frequently** – using water and washing vigorously, count to 20
- ◆ **When going out** (e.g. shopping) – wear a mask over nose and mouth and gloves
- ◆ **Social Distancing** – avoid crowded places and mind the spaces
- ◆ **Avoid physical and close contact with others**
- ◆ **If you show symptoms of a cold or the flu** – please notify our doctor and do not go in public!

### Act of Spiritual Communion

My Jesus, I believe that you are present in the Most Holy Sacrament. I love you above all things and desire to receive you into my soul. Since I cannot, at this moment, receive you sacramentally, come at least spiritually into my heart. I embrace you as if you were already there and unite myself wholly to you. Never permit me to be separated from you. Amen



**St. Francis of Assisi Parish Stewardship**  
**Responsabilidad de la parroquia de San Francisco de Asís**

**Saturday & Sunday, May 1<sup>st</sup> / 2<sup>nd</sup>, 2021**

**el sábado y el domingo, los 1 y 2 de mayo 2021:**

*Envelopes & Checks / Sobres y cheques . . . . . \$3,043.00*

*Basket / Canasta . . . . . 97.00*

*Donations / Donativos . . . . . 515.00*

*Maintenance / Mantenimiento . . . . . 6.00*

*Catholic Home Missions /*

*Misiones domésticas católicas . . . . . 5.00*

**Total Income / Ingreso Total: \$3,666.00**

**Thank you to everyone who has generously contributed to our parish. God bless you!**

**Gracias a todos por su apoyo generoso a nuestra parroquia. ¡Que Dios los bendiga!**



**Happy Birthday! / ¡Feliz Cumpleaños!**

Sunday / domingo, May 9 de mayo – **Theresa Amadi**

Friday / viernes, May 14 de mayo – **Karen Albright**

Saturday / sábado, May 15 de mayo – **Lou Alice Bolden**

**Prayer Intentions for This Week:** for God to bless all our mothers, grandmothers, godmothers and foster-mothers who are living and to receive into his infinite glory those who have passed away; for God to bless our Catechumens who are preparing for Baptism and First Holy Communion, our teen candidates preparing for Confirmation and our candidates preparing for their First Holy Communion; for freedom for those suffering persecution for their Faith in Jesus Christ; for the Lord to deliver those in the grip of violence and hatred; for the Lord to provide through this people for those who do not have adequate food, shelter, health care and employment; for the end to the pandemic of COVID-19 throughout the world and for the equitable distribution of vaccines; for healing for all who are sick; for the safety and wellbeing of healthcare workers, first responders, essential workers and their families; for Pope Francis and his intentions.

**Get vaccinated! COVID-19 vaccination information:**

To find information for COVID-19 vaccinations, please go online to [www.msdc.gov](http://www.msdc.gov) and find the COVID-19 vaccine site. *Now open for everyone from 16 years and up.*

**Hispanic community Food Sale**  
**Sunday, May 23, 2021 – Pentecost Sunday**

Members of our parish's Hispanic community are having a food sale after both Sunday Masses on May 23, 2021, Pentecost Sunday. The event is a fundraising event for our parish community. The following are the menu items to be sold:

1. **Sopes** (thick corn tortilla with choices of beans, pork or potatoes with Mexican sausage): \$2.50 each
2. **Raspas** (ice cones) – with fruit flavors: \$1.00 each
3. **Agua fresca** (fresh fruit flavored water, water bottles and soda pop): \$1.00 each

**This Sunday is Mother's Day!** The second Sunday of May is Mother's Day in the USA and May 10<sup>th</sup> is traditionally Mother's Day in many parts of Latin America. To all our mothers, grandmothers, godmothers and foster mothers – **happy Mother's Day!**



**Please keep in prayer . . .**

**. . . our candidates for the Sacrament of Confirmation:** from St. Francis of Assisi Parish – *Juan Carlos Hernández, Giselle Moreno, Carmen Pérez and Guadalupe Rojas*; from Immaculate Heart of Mary Parish – *Connor Bready, Jac Cooper, Kevin Favela, Ashlyn Upchurch and Christopher Winter*. **Bp. Joseph Kopacz will celebrate the Sacrament of Confirmation at Immaculate Heart of Mary Church, in English, at the 10 a.m. Mass this Sunday, May 9<sup>th</sup>.**

**. . . our Catechumens – preparing for Baptism and First Holy Communion:** *Cienna Quinn and Alex and Andrew West. They will be baptized and receive their First Holy Communion on the Solemnity of the Ascension of the Lord, Sunday, May 16<sup>th</sup> at the 11 a.m. Mass.*

**. . . our children preparing for their First Holy Communion:** from St. Francis of Assisi Elementary School: *Josephine Bodin, Aranza Coyote and Rebeca Flores*; from Faith Formation Classes: *Diego Alonzo Guzmán, Leonardo Guzmán, Ruben Misael Guzmán, Miguel Ignacio, Naomy Landin, Natalia Martínez and Luis Pérez*

**Mass Intentions for the weekend and Wednesday /**  
**Intenciones para las misas dominicales y el miércoles**

Saturday / sábado, May 8<sup>th</sup> / el 8 de mayo

4 p.m. **+Sr. Ruthilia Kobitta**  
(requested by Sr. M. Ursula)

6 p.m. **+Adolph Plodzick**  
(pedida por el P. Camilo Janas, OFM)

Sunday / domingo, May 9<sup>th</sup> / el 9 de mayo

11 a.m. **+Sr. Ruthilia Kobitta**  
(requested by Sr. M. Ursula)

1:30 p.m. **+Adolph Plodzick**  
(pedida por el P. Camilo Janas, OFM)

Wednesday / miércoles, May 12<sup>th</sup> / el 12 de mayo

8:30 a.m. **+Shirley Crawford**  
(requested by Sara Frances Swindoll)



**Upcoming Events at St. Francis This Week**

**Saturday, May 8<sup>th</sup>:** 11 **Vigil Masses for the 6<sup>th</sup> Sunday of Easter:** 4 p.m. English & 6 p.m. Spanish

**Sunday, May 9<sup>th</sup>:** 6<sup>th</sup> **Sunday of Easter:** 11 a.m. English Mass & 1:30 p.m. Spanish Mass (both livestreamed); **10 a.m. at IHM**—candidates for Confirmation will receive the Sacrament from Bp. Kopacz

**Monday, Tuesday, Thursday & Friday – May 10<sup>th</sup>, 11<sup>th</sup>, 13<sup>th</sup>, 14<sup>th</sup>** Daily Mass at 7:30 p.m. (livestreamed)

**Monday, May 10<sup>th</sup>:** 6 p.m. Bible Study with Fr. Cam – the Letter to the Ephesians – in person and livestreamed on parish's Facebook page

**Tuesday, May 11<sup>th</sup>:** 6 p.m. Parish Pastoral Council

**Wednesday, May 13<sup>th</sup>:** 8:30 a.m. Mass with the St. Francis of Assisi Elementary School community

**Saturday, May 15<sup>th</sup>:** **Vigil Masses for the the Solemnity of the Ascension of the Lord:** 6<sup>th</sup> **Sunday of Easter:** 4 p.m. in English & 6 p.m. in Spanish—**First Holy Communion at Vigil Masses for Sunday**

**Sunday, May 16<sup>th</sup>:** **Solemnity of the Ascension of the Lord:** 11 a.m. in English & 1:30 p.m. in Spanish (both livestreamed); **Baptisms at 11 a.m.**

**Maass and First Holy Communion at both Sunday Masses**

**Personal de la Parroquia de San Francisco de Asís y el Horario de la Oficina**

Párroco: Rev.do P. Joaquín Studwell, OFM  
(*habla español e inglés*)

Vicario parroquial: Rev.do Camilo Janas, OFM  
(*habla inglés*)

Secretaria: Sra. Maxine Ford (*habla inglés*)  
(lunes a jueves)

Directora de la escuela: Sra. Jackie Lewis

Contadora: Sra. Tricia Peel

Horario de la Oficina: De lunes a viernes:  
10:00 a.m. – 3:00 p.m.

Teléfono: **662.453.0623**

Dirección electrónica: [sfgwparish@gmail.com](mailto:sfgwparish@gmail.com)

Sitio Web: [www.sfgw.org](http://www.sfgw.org)

**Bautismo:**

Llame a la oficina parroquial de San Francisco para fijar una fecha para el bautismo de su hijo(a). Aquí se les dará las instrucciones a seguir a los padres y padrinos del niño(a).

**Matrimonio**

Es necesario iniciar la preparación matrimonial por lo menos *seis meses* antes de la boda. Por favor llame a la oficina para fijar una cita con el párroco.

**Unción de los Enfermos:**

Si alguien desea recibir los santos óleos – el Sacramento de la Unción de los Enfermos – comuníquese con el párroco para que lo visite a usted o a otra persona enferma

**Venta de comida para el domingo, el 23 de mayo 2021: Domingo de Pentecostés**

Coincide con la visita de miembros del Centro de Justicia de Mississippi acerca de la Clínica de DACA, unos feligreses de la comunidad latina de San Francisco de Asís van a tener una venta de comida a fin de recaudar fondos para nuestra parroquia. Se llevará a cabo tras las dos misas del domingo. El menú será lo siguiente:

1. **Sopes** de frijoles, picadillo o papas con chorizo: \$2.50 cada uno
2. **Raspas:** \$1.00 cada una
3. **Aguas frescas** (cocas, agua natural): \$1.00 cada una

**El lunes, el 10 de mayo, es el Día de las Madres –**

en mucho de América latina se celebra el Día de las Madres cada año el 10 de mayo. Cada año se celebra esta fiesta en los EE UU el segundo domingo de mayo, que es el 9 de mayo. A todas nuestras madres, abuelas, tías, madrinas y madres adoptivas - **¡Feliz Día de la Madre!**



**Acto de Comunión Espiritual**

Señor mío Jesucristo, yo creo que estás presente en el Santísimo Sacramento.

Te amo sobre todo y deseo recibirte en mi alma. Desde que no puedo, en este momento,

recibirte sacramentalmente,

ven por lo menos en mi corazón espiritualmente.

Te abrazo a ti si ya tú estuvieras allí y me uno contigo enteramente. Jamás permitas que me separe de ti.

Amén.